

Bekering, zich bekeren

N.T.:

1a epistrefoo

Vertaling: bekeren 13, wederkeren 8, zich omkeren 7, zich bekeren 6, zich keren 2, wederom keren 1, keren 1, afkeren 1; 39 x.

Samenstelling: epi (op, over, in e.a. + intensivering van het erop volgende (werk)woord) + strefoo = zich omkeren 9, zich keren 5, keren 1, toekeren 1, veranderen 1, verkeren 1; 18 x.

Betekenis: *zich nadrukkelijk omkeren (naar, in de richting van God).*

1b epistrofè

Vertaling: bekering 1; 1 x: Hd. 15:3.

Betekenis: *bewuste omkering (naar, in de richting van God).*

2a metanoeoo

Vertaling: zich bekeren 30, het is (hem) leed 2, zich beteren 2; 34 x.

Samenstelling: meta (in samenstellingen geeft het een verandering aan);

vgl. metamorfose: gedaanteverandering

+ noeoo = verstaan 7, merken op 3, bemerken 2, doorzien 1, denken 1; 14 x.

Betekenis: *verandering van denken, begrip.*

2b metanoia

Vertaling: bekering 23, berouw 1 (Hb. 12:17: Ezau); 24 x.

Samenstelling: meta (in samenstellingen geeft het een verandering aan)

+ nous = verstand 13, gemoed 6, zin 5; 24 x.

Betekenis: *verandering van denken of verstand (i.o.m. Gods Woord).
(van vleeselijk verstand (Ef. 2:3; Kol. 2:18) naar geestelijk verstand (Kol. 1:9)).*

O.T.: **shoeb** = שׁוּבָה.

Vertaling: **wederkeren** 361, zich bekeren 92, wederkomen 90, wederbrengen 65, afkeren 59, wedergeven 36, wenden 36, keren 35, wederbrengen 33, wederom keren 21, afwenden

19, antwoorden (een woord) 15, weder 15, vergelden 14, wederom 14, omkeren 10,
weder-
halen 10, terugkeren 6, e.a.; 1066 x.

Betekenis: zich bekeren: zich (om)keren, wederkeren (naar, in de richting van God).